

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



حج

هنگاو به هنگاو

نوسین و ناماده کردنی

کوری پاڤ

سهرتا :

حج سهردانی مالی خوی پهرودرگاره یه کیکه له پینج بنه ما له بنه ماکانی ئیسلام (ارکان الاسلام) خوی پهرودرگار ده فهرمویت:

﴿ وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا ﴾ ال عمران ۹۷

واتا: خوا واجبی کرد به سهر خه لک سهردانی ئه و ماله بکهن [بیت الله الحرام] ئه وهی له توانایا بیت .

پیغه مبهر ﷺ ده فهرمویت (بنی الإسلام علی خمس : شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله وإقام الصلاة وإيتاء الزكاة وصوم رمضان وحج البيت من استطاع إليه سبيلاً) متفق علیه

واتا : ئیسلام له سهر پینج بنه ما بنیات نراوا یه کهم: گه واهی (شه هادهت) الا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله _ گه واهی ئه ودهم که خوا تاک ته نها یه وه محمد

پيغهمبەر و رهوانه كراوى خوايه_ دووهم: نوپژ سييهم: زهكاتدان_پاك
كردنهوى مال_ چوارهم: رۆژوگرتن پينجهم: سهردانى مالى خوا ئهوهى له
تواناى دابيت .

حهج واجبه لهسهر ههموو موسولمانيك يهكجار له تهمهندا ئهگهر له تواناى
دابيت وههروهها (عومره) بابهتيكى خيلافيه لهسهر واجب بوون و سوننهتدا
سى بۆچونى جياجياى لهسهره له نيوان زانايانى ئيسلامدا.

۱: عومره سوننهته .

۲: عومره واجبه .

۳: سوننهته لهسهر خهلكى مهككه و واجبه لهسهر خهلكانى تر. ئهمه (قهوللى
ئيمام ئهمده و شيخي ئيسلام ئيبنو تهميهيه).

مهجهست (لهتوانا دابون بۆ حهج) چيه؟

يهكهه: موسلمانيكى لهش ساغ بيت.

دووهم: هوكارى گواستنهوهى ههبيت. لهو جيگايهى كه نيشتهجييه تاكو حهرمى
(مهككه) وهك ئوتوموبيل، فروكه، كهشتى، ههر هوكارى تربيت بۆ گواستنهوه.

سييهه: پيداويستيهكانى سهفهري پي بيت له خواردن و خواردنهوه و پۆشاك.

چوارم: دابين كردنى پيداويستى مال و مندالى و ئهو كهسانهى كه خهرجيان
لهسهر ئهستوى ئهوه تا لهسهفهركهى دهگهريتهوه.

سى جوره حهج كردن ههيه ، الإفراذ، القران، التمتع.

الإفراذ : ئيحرام دهكات تهنها بۆ حهج بهبى عومره.

القران : ئيحرام دهبهستيت بۆ حهج و عومره بهيهكهوه .

التمتع: ئيحرام دهبهستيت بۆ عومره له مانگهكانى حهجدا.

دواى خوى لهو ئيحرامهى كه بهستويهتى بۆ عومره حهلال دهكات واتا تهواو
دهبيت و دهردهچيت و دووباره نيهتى بهستنى ئيحرام دينيتهوه بۆ حهج ههر
له شوينى خوى له ههمان سالدا واتا لهو سى مانگهى حهج وه ئهمهيان
باشترينيانه بويه دهمانهويت لهو جوره حهجه بدويين .

مانگاکانی حەج بریتین لە {شوال و نوالقعدة و نوالحجة}

حەجی {التمتع}

ئەگەر موسولمان گەشت بە (میقات)، (میقات) سنورەکانی ئیحرامن ھەر موسولمانیک بیهویت بروات بۆ حەج بە یەکیک لەو سنورانە دیتە ژوورەوہی شاری (مەککە) واتا دیتە ناو ئەم عیبادەتە حەج یان عومرە .

ھەرودھا (میقات) پینج شوینن چۆن لە وینە ی ژمارە [۱] دا دیارە .



۱ : (ذو الحليفة) کە ئەمڕۆ پێیدەوتریت [أبيار علي].

ئەم شوینە لە (مەدینە) وە ۵، ۱ کم دوورە ھەرودھا دوورترین میقاتە لە مەککە ۴۲۸ کم دوورە لە (مەککە) ئەمە شوینی ئەو کەسانە یە کە دین بۆ حەج لە (مەدینە) وە ئەوانە ی لە ئەوروپا یان لە ئەمریکا یان لە ئوستورالیا دەچن بۆ حەج لە مەدینە دادەبەزن ئەمە شوینی میقاتی ئەوانە .



٢ : (الجحفة) كه نه مړو پييده وتریت [رابغ].

دییكه كه ١٠ كم دوره له ده ریای سور ئیستا كاوه لگه یه و تیک چوه خه لك له و شوینه نحرام دابه ستیت پیی ده وتریت [رابغ] ١٦ كم له مه ككه وه دووره ، ههروه ها ١٣ كم له مه دینه وه دووره ههروه ها میقاتی خه لكی میسر و مه غریب و شامه .



٣ : (يلملم) كه نه مړو پييده وتریت [السعدية].

دولیکه ده كه ویته سهر ریگه یی یه مه ن ٢٠ كم له مه ككه دووره وه خه لك ئیستا له دیی سه عدیه ئیحرام ده به ستن ههروه ها میقاتی خه لكی یه مه نه و هنده وه نه و كه سه ی به ویدا تیپه ر ده بن .



٤ : (قرن المنازل) كه ئەمپرو پيئەدەوتریت [السیل].
ئىستا ناوی [السیل الكبیر] ه ٧٥كم له مهككه دووره ههروهه ميقاتی خهلكی
(نجد) ه وه ئەوهی بهویدا تیپهر دهبی.



٥ : (ذات عرق) كه ئەمپرو پيئەدەوتریت [الضریبة].
ههروهه پیی دەوتریت [الضریبة] ١٠٠كم له مهككه دووره ئىستا چۆلهوانیه
ریگای پیاذا تیپهر ناکات.
ههروهه ميقاتی خهلكی عیراق و ئیران و ئەوهی بهویدا تیپهر دهبی.

ئاگاداربه...! گهیشتن به ميقات بۆ پۆشینی جلی ئیحرام نیه تهنه ئەمه
ههلهیهكه كهسانیکی زۆر وا تیدهگن، بهلكو بۆ نیهت هینانی عیبادهتیكه له
كات و شوینی تایبهت واتا سهرهتای دهستیكردنی عیبادهتهكهیهتی .



ئەو مىقاتانە بۇ ئەو كەسانەن بەویدا تىپەر دەكەن يان خەلكى ئەوين وە ئەوہى نەكەویتە سەر رىگەى مىقات ئەوہ لە نزیكترین شوین لە مىقاتدا ئحرام دەبەستیت وە ئەو كەسى كە لاناو مىقاتەكە بى وەكو (جەدە) يان مەككە ئەمانە لە

شوینی خۆياندا ئیحرام دەبەستن و بپریارى حەج يان عومرە يان حەج و عومرە دەدەن .

ھەر كەسى كە دەگات بە مىقات واتا شوینی ئیحرام بەستن سوننەتە خۆى (بشۆرىت) ھەرۇھا (بۆن) لە خۆى بدات پيش ئەوہى ئیحرام ببەستیت چونكە پىغەمبەر ﷺ وای كردووہ وە سوننەتیشە (نینۆكەكانى) بكات، وە ھەرۇھا خۆى پاك بكاتەوہ لە مووہكانى بەرباخەل و ناو لەشى.



ئىنجا پياو يان بلین توخمى نیر بەرگى ئیحرام دەپوشیت ھەرۇھا سوننەتە ئەگەر نەعلە بكاتە پای ھەرۇهك لە

وینەى ژمارە ۲ دا دیارە

پىغەمبەر ﷺ دەفەرمیت [لیحرم أحدكم في إزار و رداء و نعلین] رواه احمد.

برگى ئیحرامیش پیکهاتوہ لە **رىدا** و **ئىزار** دوو پارچە قوماشن نابیت بدروین .

بەلام ئافرەت ھەر جل و بەرگىك ھەيە دەتوانیت ئیحرام ببەستیت بەمەرچىك ھاوشیوہى جلی پياوان نەبیت كە ماىەى

جوانى و خۆ دەرختن نەبیت كە ببیتە ھۆى سەرنج پاكشانى پياوان وە لەكاتى ئیحرامدا خۆ دورگر بیت لە پىچە و دەستەوانە لەبەر فەرمودەى

پىغەمبەر ﷺ لەسەرە كە دەفەرمووئ [لا تنتقب المحرمة ولا تلبس القفازین] رواه

البخارى بەلام بەبونى تىكەلاویدا پىچە دادەنیت رووى خۆى دادەپوشیت لە پياوى نامەحرەم ئەگەرچى لە ئیحرامیشايە ئەسمای كچى ئەبى بەكر دەفەرمویت ئىمە رووى خۆمان دادەپوشى لەپياوى نا مەحرەم وە ئىمە لە ئیحراما بوین [كنا

نغطي وجوهنا من الرجال في الإحرام] رواه الحاكم (٤٥٤/١) وقال : صحيح على شرط الشيخين ووافقه الذهبي .

ئاگاداربه:

زانايان دةفهرموون باشتروايله ئافرهت پوشتاتى سىپى نهپوشتيت بو حهچ چونكه هاوشيوهه جلى پياوانه وا دياره له كوردهوارى خويمان پوشتاتى ئافرهتان ههر سىپى بوه ئينجا وا باشه ئاگادار بين .

نيهت هيئان

موسولمان نيهت دينيت به دل كه نيهتى عومرهه يان نيهتى عومرهه ته مهتوعه حهجى له گهل دهكات . ههروهها بوى ههيه به زوبانيش وا بلئت ناچيته قالى بدعهوه چونكه ههر واهاتووه .

پاشان سوارى پيروى خوى دهبيت وهك ئوتوموبيل بلئت [لبيك عمرة] ياخود [اللهم لبيك عمرة] يان نيهتى ته مهتوع بينيت كه **باشترينيانه** [لبيك اللهم عمرة متمتعة بها الى الحجى]

ههروهها گوايه دوو ركعت نويژ سوننهتى ئيحرام ههيه ئەمه ههچ راستييك نيه بهلام وا باشه دواى كردنى نويژى واجب مروف نيهت بينيت و پوشتاتى ئيحرم بپوشتيت له بهر ئەوهى پيغهمبەر ﷺ بهوشيوه رهفتارى كردوه له فهرمودهيهكا هاتوه ئيمامى موسليم بويمان داگيريتتهوه .

ههروهها : ئەوهى له نيو فروكه دابيت كه گهيشته به ئاستى ميقات له نيو فروكه دا نيهت دينيت و پوشتاتى ئيحرام دهپوشتيت .

ههروهها : موسولمان بوى ههيه مهرج بلئت له كاتى ئيحرامدا ئەگهر مهترسى ئەوهى ههبيت نهخوشى يا كيئشهيهك يا ترسى بيته رى كهوا بوى نهكرت عومرهكهه يان حهجى بو تهواو نهكرت دهتوانيت بلئت [ههر بهربهست و ريگريك بيته ريگام ئيحرامى من تا ئەو بهربهستو ريگره بيت] [إن حبسني حابس فمحلي حيث حبستني] سوودى دانانى ئەو مهرجه له كاتى ئيحرامدا ئەوهيه ههر

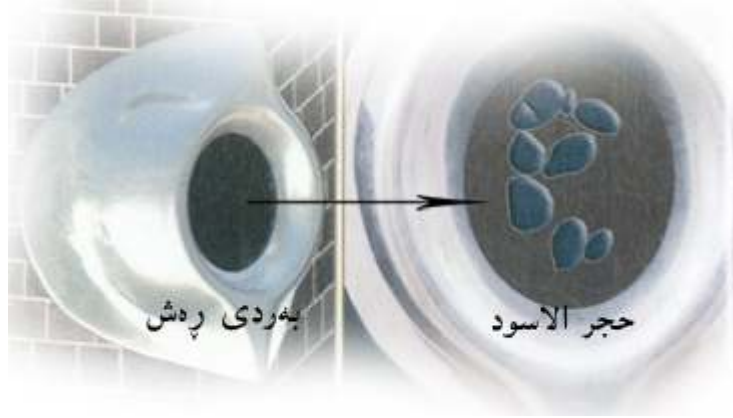
بهربهستیک كهوته رینگات بۆت نهكرا حهج یان عومره تاواو بكهیت ئەوا هیچ
[فدیة] نادهیت واتا قوربانى نادهیت .

ههروهها : سونهته دواى ئیحرام موسولمان زۆر [تلبیة] بلیت [لبیک اللهم لبیک لا
لبیک لا شریك لك لبیک ، إن الحمد والنعمه لك والملك ، لا شریك لك] پیاوان دانگیان
بهرز دهكهنهوه و ئافرهتانیش نزم .

ئینجا ئەگەر گهیشت به كعبهى پیروۆز واز له [تلبیة] دینیت [لبیک اللهم لبیک لبیک لا
شریک لك لبیک ، إن الحمد والنعمه لك والملك ، لا شریك لك] ههروهها [اضطباع]
دهكات واتا : شانى راستهى بهدر دهكات [لأنه صلى الله عليه وسلم طاف مضطباعاً
كما في صحيح أبي داود للألباني (١٦٥٨)] .
چۆن له وینهى ژماره 3 بهرچاوه



ئینجا : ئەگەر بۆی کرا دهستی راستى دهكات له بهردى رهش بهردى قیبله
(حجر الاسود)ههروهها ماچی دهكات و دهلیت [الله اكبر] رواه البخارى

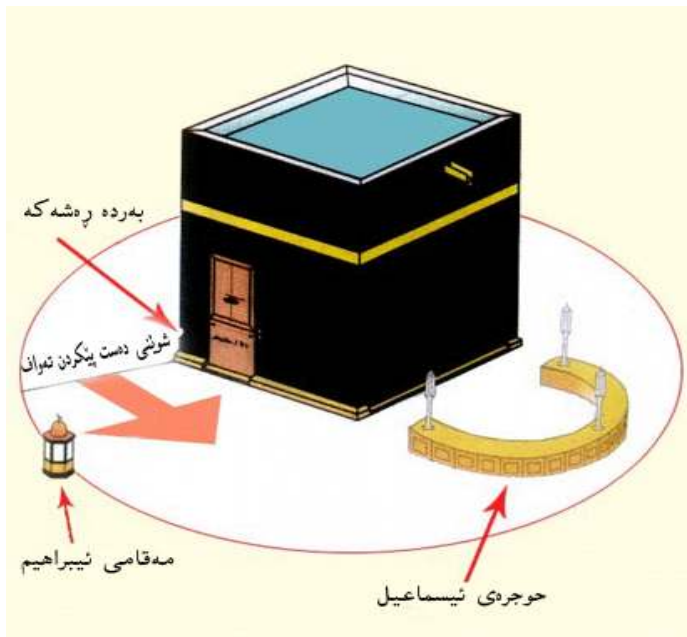


وه ئه گهر له بهر زۆرى و قه له بالغيذا بۆى نه كرا ماچى بهرده رهش بكات ئهوا دهستى پيا دهخشيئييت و دهستى خۆى ماچ دهكات [متفق عليه]
 وه ئه گهر نه يتوانى بگات به بهرده رهش دهستى ليبدات ئهوا ههر شتيكى پييه وهك گۆچال ئه گه يه نيته بهرده كه و گۆچاله كه ماچ دهكات ،
 وه ئه گهر هيچيهك له مانه ي بۆ نه كرا ئهوا له دوره وه به لاشه ي خۆى رووى تيدهكات و دهست بهرز دهكات وه ده لييت [الله اكبر] بى ئه وه ي دهستى ماچ بكات
 [رواه البخارى]

چۆن له ويته ي ژماره 4 دا بهرچاوه



دوای حهوت جار به دهوری کعبه دا ده سوریته وه [طواف] هه سورانه وه یه کیشی



له به ردی قیبله دهست پیده کات واته له به رده رهش له ویشه وه ته و او ده بیٔ ، هه روه ها ئه گه ر کرا توانه ی هه بوو بگات به به رده رهش هه موو جار دهستی لیده دات و دهستی ماچ ده کات له هه موو سورانه وه یه کدا وه ئه گه ر بو ی نه کرا له دوره وه دهستی به رز ده کاته وه و ده لیٔ [الله اکبر] به بی ئه وه ی دهستی ماچ بکات چون پیشتتر باسمان له سه ر کردوه سورانه وه کهش پیچه وانه ی میلی کاتر میٔ ده بیٔ یان شانی چه پته له به ردی قیبله

ده بیٔ وه ده بیٔ دهست نویژت هه بیٔ له کاتی ته و اف دا .

[مسجد الحرام] له چوار گوشه پیک هاتووه

۱ : گوشه ی یه مانی واتا رووی گوشه که له یه مه نه

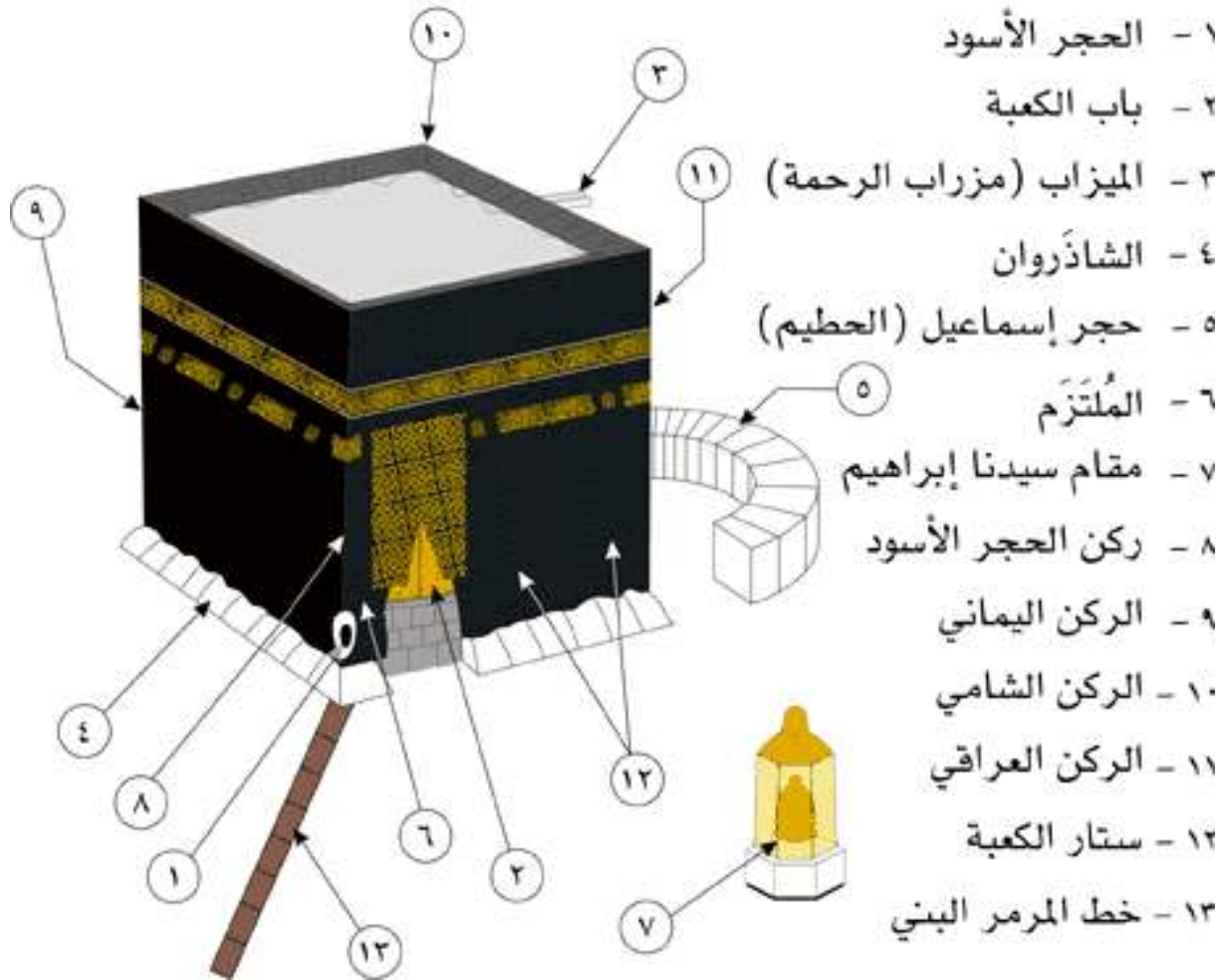
۲ : گوشه ی به رده رهش ؛ به ردی قیبله

۳ : گوشه ی شام واتا رووی گوشه که له شامه

۴ : گوشه ی عراقی واتا رووی له عیراقه

چون له وینه ی خواره وه بهر چاوه

مهكهي شهریف (قیبهی موسلمانان)



1. بهرده رهشهكه 2. دهركای كهعه 3. ميزاب 4. شانزهوان پوخی دیواری
كهعه 5. حوجرهی ئیسماعیل 6. مولتهزیمه 7. جیگای وهستانی ئیبراهیم
(مهقامی ئیبراهیم) 8. گوشهی بهرده رهشهكه 9. گوشهی یهمانی 10. گوشهی
شامی 11. گوشهی عیراقی 12. پوشری كهعه 13. هیلی مهپمهری قاوهیی

ئینجا له گوشهی [الیمانی] ههركاتیك كه له تهوافدا سورایتهوه دهستی
راستهی لیدهدهیت ئهگهر بوټ كرا و بهبی [الله اكبر] چوڻ له وینهی چوار
بهرچاوه



ههروهه سوننهته له گوشهی [ایمانی] تا دهگهیته گوشهی بهرده رهشهکه؛ بهردی قیبله ئهه دوعایه بخوینیت [ربنا آتنا في الدنيا حسنة وفي الآخرة حسنة وقنا عذاب النار]

ئاگاداری: طواف هیچ زیکر و ویردیکی تایبهتی نیه ئینجا بویه دهتوانیت لهکاتی تهوافتا قورئان بخوینیت یان ههردوعایهکت ههیه بیلییتهوه یان زیکری خوا بکته تهسبیحات.

ئاگاداری: بؤ پیاوان سوننهته [رمل] بکهن واتا تۆزیک بهپهله بسورپینهوه ههنگاوهکانیشیان هاوشیوهی یهکتر بیته له سئ سورانهوهی یهکهه له ههوت سورانهوهکی تهوافتا چونکه ئههه له رهفتاری پیغهمبهر صَلَّى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بووه [متفق علیه].

ئهگهر له چهند جارهکهی تهوافت کهوتیته گومان ئههه دهگهرییتهوه سهرخۆ یهکلاکردنهوه له گومانهکته، ههروههه ئهگهر نهترانی ئههه سیهه جارتیه یان چوارهه دهگهرییتهوه سهه سیهه و ئهوهی تری بهدوادا تهواو دهکتهیت.

ئینجا ئهگهر تهوافت تهواو کرد دهگهرییتهوه دواوهی [مقام ابراهیم] شوین وهستانی ئیبراهیم ئهه ئایهته جئ به جئ دهکتهیت که خوی پهروهردگار دهفهرمویته [وَأَتَّخِذُوا مِنْ مَّقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلِّينَ] واتا: شوین وهستانی ئیبراهیم بکهنه شوین عیبادته و نویژ کردن، شوینیکه شوین قچهکانی ئیبراهیم باوکی

پيغمبهرانى ليدهرچوه وهكو نيشانه يهكى خوا ماوه ته وه بؤ په ند ليوه رگرتن
چؤن له وينه ي خواره وهدا دياره



واتخذوا من مقام إبراهيم مصلى

شوين وهستاني ئيبراهيم

وه له دواى ئەم شوينه دوو ركعت نويژ دهكەيت به لام ئاگادار به خۆت له
[اضطباع] كۆتايى پي بينه واته شانى راستهت داپوشه ره وه .

ههروهها سوننه ته له په كهه تي يه كهم [قل يا ايها الكافرون] بخوينيت ههروهها
له ركهه تي دووهم [قل هو الله احد] بخوينيت .

وه ئەگەر له بهر زۆرى خه لك بۆت نه كرا له دواى ئەو شوينه دوو ركعات نويژ
بكهيت له هه ر شوينيك نويژ بكهيت دروسته چونكه ئيمامى عومه ر واى كردوه .

له دواى نويژ كردن له دواوه ي شوين وهستاني ئيبراهيم سوننه ته ئاوى زه م زه م
بخويته وه ئينجا ده ست بدهيته وه له بهردى قيبله يان بهرده رهش وه ئەگەر
بۆت نه كرا شتيكى ئاسايه .

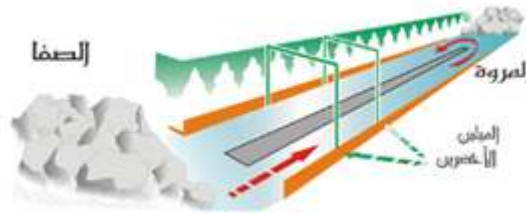


سەفا و مەرۋە

ئەمەش ھەتتە جار دەيگەيت واتا لە سەفا بەرپى دەكەويت بۇ مەرۋە دەكات بە
جاريك لە مەرۋەش بۇ سەفا دەكات بە جارى دووم



ئىنجا دواى تەواو بونت لە تەواف پووەو سەفا بەرپى دەكەويت ھەرۋەھا
سوننەتە كە نزيك بویتەوہ لە سەفا ئەو ئايەتە بخوینە [إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ
شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطَّوَّفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ
اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيمٌ] ئىنجا دەلييت چۆن خوا داستى پيكردوہ لەوئ دەستى پى دەكين
[نبدأ بما بدأ الله به] وەك لە ويئەى ژمارە پينج ھاتوہ.



ئىنجا بە دەنگ دەلييت [الله أكبر الله أكبر الله أكبر ، لا إله إلا الله وحده لا شريك له ،
له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير ، لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، أنجز وعده ،
ونصر عبده ، وهزم الأحزاب وحده]

ھەرۋەھا لە دواى ئەو زيكرە دوعا بۇخۆت دەخوینى بەلام بەبى دەنگى .
ئىنجا دووبارە زيكرى يەكەم دەلييتەوہ بەدەنگ لەدواى ئەودا دوعا بۇخۆت
دەخوینى سيبارە زيكرى يەكەم دەلييتەوہ بەدوايدا دوعا بۇخۆت ناخوینيت و
بەرپى دەكەويت بۇ مەرۋە .

دوای له سهفا به رپی دهکهویت بۆ مهروه ههروهها له نیوان دوو ئالادا یاخود دوو هیلی سهوز ههیه لهو نیوانهدا سوننهته له رۆیشتنهکته تۆزی خیراتر برۆیت راکردن رابکهیت ئەگەر خه‌لک ئازار نه‌دهیت و خۆت نه‌کیشی به خه‌لکدا که گه‌یشتیت به مهروه ئەوهی له سهفا کردوته واتا زیکره‌کان به‌هه‌مان شیوه له مهروه‌شدا دووباره ده‌یکه‌یته‌وه له هه‌ر حه‌وت جار هه‌کەش به هه‌مان شیوه واده‌که‌یت ئەوهی کردوته ،
به‌لام له جاری حه‌وته‌م نه‌ زیکره‌کان و نه‌ ده‌ست به‌رز کردنه‌وه و نه‌ دوعا ناخوینیت .

ئاگاداری : هیچ زیکریکی تایبته نیه بۆ [السعی] سهفاو مه‌روا به‌لام ده‌کریت موسولمان دوعا بخوینیت هه‌ر دوعایه‌ک بیته ، وه ئەگەر قورئانیش بخوینیت بۆی هه‌یه ئاسایه .

هه‌روه‌ها سوننه‌ته موسولمان ده‌ست نوێژی هه‌بیته .
له کاتی سهفاو مه‌روادا ئەگەر بانگی دا ئەوا واز له هاتن و چون دینیت و نوێژ له‌گه‌ل نوێژ که‌ره‌کان ده‌که‌یت به جه‌ماعه‌ت له دوعای ته‌واو بونی نوێژ له کاوه جار وازت هیناوه له‌ویوه ته‌واوی ده‌که‌یت .

ئینجا ئەگەر له هات و چوون له سهفا بۆ مه‌روا [السعی] ته‌واو بویت ئەوه قژی سه‌رت کورت ده‌که‌یته‌وه یان به‌ته‌واوی ده‌یتاشیت وه کورت کردنه‌وه‌ش باشت‌ره له ته‌واو تاشین بۆ ئەوهی بۆ حه‌ج قژ هه‌بیته به سه‌رت‌ه‌وه بۆ ئەوهی به‌ته‌واوی به‌تاشیت له کاتی ته‌واو بونی حه‌ج چۆن له‌و وینه‌ی خواره‌وه به‌رچاوه واتا له عومره کورتی ده‌که‌یته‌وه له حه‌ج‌شدا ده‌یتاشیت .



ئاگادابە : ئەگەر هات و قژت كورت كردهوه نهيت تاشى ئەوه دەبیت تهواوى مووهكانى سهرت كورت كهيتهوه نهوهك ههنديك كهسى نهزان دهلیت ئەگەر دوو تالە موش بیت بهسه .

ههروهها ئافرهت سهر تاشینی لهسهه نیه بهلكوو به قهدهه پهنجهیهك له قژی كورت دهكهتهوه له ههه لایهكى قژی پیغهمبهر ﷺ دهفهرمویت [لیس علی النساء حلق إنما علی النساء التقصیر] صحیح ابی داود (۱۷۴۸).

ئینجا دواى قژ كورت كردهوه یان تاشینی كارهكانى عومره تهواو دهبیت ئینجا دروسته موسولمان خوی حهلال بكات له ئیحرام واتا سهههسته دهبیت تا هاتنى حهج كه دهكاتە [۸ ذی الحجة] كه پیی دهوتریت [التروية]

پۆژی [التروية]

پۆژی [۸ ذی الحجة]

موسولمان لهو شوینهی كه لییهتی ئیحرام دههستیت ههروهها چی كردهو بۆ عومره پیش ئیحرام بهستن وهك و خو شۆردن و بۆن لهخۆدان وهیتر كهباسمان لیوهكردبوو ووتمان سوننهته به ههمان شیوه پیش ئیحرام بهستنیش بۆ حهج ئەمانه سونهتن ئەگەر موسولمان بیکات .

ئینجا بهرئ دهكهویت بۆ مینا [منی] لهوی دهمینیتهوه و نوژی نیوهپۆ و ئیواران و شهوان و خهوتنان و بهیانانی لی دهكهیت ههروهها نوژه چوار ركعهتهكان دهكهیته دوو ركعت وهك نوژی نیوهپۆ و عهسر وه نوژهكانی خهوتنان لهكاتی خۆیدا دهیکهیت بهبی کۆ كردهوه [جمع] .

ئینجا بۆ بهیانی كه دهكاتە نۆی مانگ [۹ ذی الحجة] ئەو پۆژه پۆژی عهههیهه كه خۆر دهركهوت پوهو عهههه بهههه دهكهویت .

وهههروهها سونهته لهو شوینه دابهزیت و بمینیتهوه كه پیی دهوتریت [نمرة] ئەم شوینهش به عهههههه لكاوه ، چۆن له وینهی خوارهوه بههههههه



لهو شويننه مزگهوت ههيه بهناوى شويننه كه [المسجد النمره]



لهو شويننه ده مينيته وه تا خوړ له ناوهراستى دنيا تيده پريت واتا [الزوال] واتا نويژى نيوهروډ ده بيت ئينجا ئيمامى مزگهوت ووتاريك ده دات بو ميوانانى مالى خوا كه چيان پيوسته بيكه له وورژه دا و گوره يى ئه و پوژهيان بو ده خاته پروو .

ئينجا حاجيه كان نويژى نيوهروډ و عسر به ييكه وه ده كه نه به [قصر و جمعاً] واتا دوو ركعت نويژى نيوهروډ ده كه نه و دواى ته واو بونيان له نويژى نيوهروډ هه لده ستنه وه دوو ركعت نويژى عسر يش ده كه نه ، ئينجا خه لك ده وه ستيت له عه ره فه



ههروهه هه موو شوينيك دروسته له عهرفه وه تيايدا بوهستيت تهنا شوينيك نهبيت كه پيى دهوتريت دۆلى عهرنه [**بطن العرنة**] پيغه مبهه **ﷺ** دهفه رمويت [**عرفة كلها موقف و ارفعوا عن بطن عرنة**]

هه روا سونه ته لا دواوهى كيوى عهرفه وه بوهستيت روو بكه يته قيبله نه گهر بو ت كرا چونكه شوين وه ستانى پيغه مبهه بوه **ﷺ** ،



ههروهه زور دوعا ده كه يت چونكه لهو پوژدها دوعا قه بوله به تايبه تي نهو دوعاييهى كه پيغه مبهه **ﷺ** ده يكرد [**خير الدعاء دعاء يوم عرفة ، وأفضل ما قلت أنا والنبيون من قبلي : لا إله إلا الله و حده لا شريك له ، له الملك وله الحمد يحيي ويميت وهو على كل شيء قدير**] و اتا : چاكترين دوعا دوعاي پوژي عهرفه يه وه باشترينيان كه من و پيغه مبهه رانى پيش من وتويانه [**لا إله إلا الله و حده لا شريك له ، له الملك وله الحمد يحيي ويميت وهو على كل شيء قدير**] ئينجا زور نهو زيكره بكه

ئاگاداربه: هيچ جياوازيك نيه له گه ل عهرفه و كيوي عهرفه ئينجا خوت ماندوو مهكه و خه لك نازار مهده بو سهركهوتني كيوهكه ، ههروهه ئاگاداري ئه مه به كهوا له سنوري عهرفه ده رنه چيت ، ئينجا چون ده زانيت سنوري عهرفه تا كوييه؟ له ريگه ئه م تابلوانه ي كهوا هه لواسراوه چون له وينه ي خواره وهدا دياره



دروست نيه له **عهرفه** بهرئ بكهويت بو **موزدهليفه** پيش خور ئاوا بوون .

ئينجا ئه گه ر خور ئاوا بوو حاجيه كان بهرئ ده كهون بو [مزدليفه] به هيمني و له سه ر خوي ههروهه زور به كارهي ناني [تلبية] و اتا **ليك اللهم ليك لا شريك لك ليك**

ههروهه [**المزدلفة**] ده كهويته نيوان عهرفه و مينا

ئينجا ئه گه ر گه يشتيت به [**مزدليفه**] نوئزي شهوان و اتا [**المغرب**] سي ركعت ده كهيت و نوئزي خوتنان دوو ركعت به يه كه وه ده يانكه يت به يه ك بانگ و بو هه ر نوئزيكيش ئيقامه يه ك ده كه يت ئه مه ئه گه ر راسته وخو گه يشتيت به (**مزدليفه**) به لام ئه گه ر زوو نه گه يشتيت ئه وه هه ر له ريگا نوئزه كانت ده كه يت

پیش ئهوهی بگهیت به [مزدلفة] نهوهک کات بهسر بجیت نویژهکان لهدهست بدهیت .

ئینجا له (موزدهلیفه) دهمینیتهوه تا نویژی بهیانی لهویدا دهکهیت ههروهها سوننهته له (موزدهلیفه) دا له [المشعر الحرام] بمینیتهوه تا زهردایی خۆر بهدر دهکهویت روو له قیبله و دهست بهرزو دوعا کردن چونکه ئهمه له رهفتاری پیغهمبهر بووه ﷺ ، ههروهها خوای پهروهردگار دهفهرموو [فإذا أفضتم من عرفات فاذكروا الله عند المشعر الحرام] ئهمهی خوارهوهش مزگهوتتهکهی [المشعر الحرام] ههمان ئهو شوینهیه که له ئایهتهکهدا هاتوه



ههروهها زانایان فهتوایان داوه کهوا دروسته ئهوهکهسهی نهخۆشی لهگهلدا بیئت یان ئافرهت یان پیر [مزدلفة] بهجی بیئیت بو [مینا] ئهگهر سییهکی شهو تیپهری ئیبنو عهباس دهفهرمویت خوای لیی رازی بیئت [بعثني رسول الله صلى الله عليه وسلم في الضعفة من جمع بليل] متفق عليه واتا : پیغهمبهر ﷺ منی بهری خست لهگهل کۆییکی لاوازن له بهشیکی شهودا .

ههروهها موزدهلیفه ههمووی شوینی وهستان و مانهوهیه بهلام وهک باسمان کرد سوننهته له [المشعر الحرام] بمینیتهوه پیغهمبهر درودی خوای لهسهر بیئت دهفهرمیت [وقفت هاهنا ومزدلفة كلها موقف] رواه مسلم

ئینجا بهری دهکهویت بو [مینا] زۆر تهلبیه دهکهیت له ریگا ههروهها ئهگهر گهیشیت به دۆلیک پیی دهوتریت [وادي المحسر] لهریگاتهوهیه لهم شوینه

تۆزىك پەلە دەكەيت بە خىرا دەرويت دەلین لەم شوینەدا لەشکرەكەى ئەبرەها گەمارۆ دراوہو بەھیلاک چوئە شوینی دابەزینی عەزابی خوا بووہ .

ئینجا تا دەگەیتە مینا [جمراة] لە مینان.



بەکار هیئای ئەم ووشەیه (پەجمی شەیتان) ئەمە هەلەیهكە دەگوتریت بەلكو ئەمەشیان یەكیکە لە عیبادەتەكان نەوہك (پەجمی شەیتان) یان (بەرد باران کردنی شەیتان).

هەرودها سی [جەمر] هەن بچوک ناوہنجی گەورە

گەورەكەیان پیی دەوتریت [العقبة]

ووتمان لە [مزدلفة] بەرئ کەوتیت بۆ مینا ئەوہ بۆ بەرد هاویشتنی [العقبة] یە .

لەم شوینە حەوت بەرد دەگریتە ناوچالەكە بەردەكانیش لەگەل خۆتا دەیانھینیت لە [مزدلفة یان منی] یان لە ریگا چۆن بۆت کرا وا ،



بەردەكانیش بەقەدەر نزیکەى دەنكە[نۆك]یک بن لە نيسك گەورەتر لە باقلە بچوكتر چۆن لە وینەى خوارەوہ بەرچاوہ



بۆ مەككە

ئاگادار بە : لە کاتی برد هاویشتندا دەستت بەرز دەکەیتەووە دەلییت [**الله اکبر**]
لەگەڵ فریدانی هەر بەردیک ،

هەر وەها ناکریت بەردەکان بەیەکەووە فری بدەیت ، دەبیّت یەک لە دوای یەک بن ، وە سوننەتە لە ناوەراستدا بەرامبەر بە چالەکە بوەستی. بەلام هەوڵی ئەو بەدە کە (**کەعبە**) ی پیرۆز بکەوێتە دەستی چەپت وە (**مینا**) یش بکەوێتە دەستی راستت. هەر وەک چۆن لەم وێنەیی خوارەوودا بەرچاوت دەکەوێت ، وە ئەمەیش لە رەفتاری پیغمبەر بووە دروودی خوای لەسەر بیّت کە بۆ ئیمە سوننەتە.



هەر وەها دەبیّت بەردەکانت بکەوێتە نیو چالەکەووە هەر وەها ئەگەر کەوتە نیوچالەکە دوای هاتە دەرەووە ئەمە ئاساییە بەلام ئەگەر بەردەکەت نەکەوتە نیوچالەکە ئەووە دەبیّت دووبارە ی کەیتەووە .

دوای بهرد هاویشتنی [العقبة] قوربانی ددهیت ههروهها سوننهته له قوربانیه کهشت بخویت و بیبهخشیت ئەمه تۆژی سهخته له بهر زۆری خه‌لک و کهمی کات به‌لام ئیستا گۆرانکاری تیدا کراوه پیشتر له مککه یان له مه‌دینه خه‌لکانیکی باوه‌ر پیکراو وه‌ستاون پارهی قوربانیه‌که وه‌رده‌گرن و خۆیان هه‌مووی جی به جی ده‌که‌ن ،



هه‌روهها کاتی قوربانیش تا خۆر ئاوا بوون ده‌خاییه‌نیت وه ده‌کریت شه‌ویش قوربانی بدهیت به‌لام سوننهته له دوای بهرد هاویشتنی

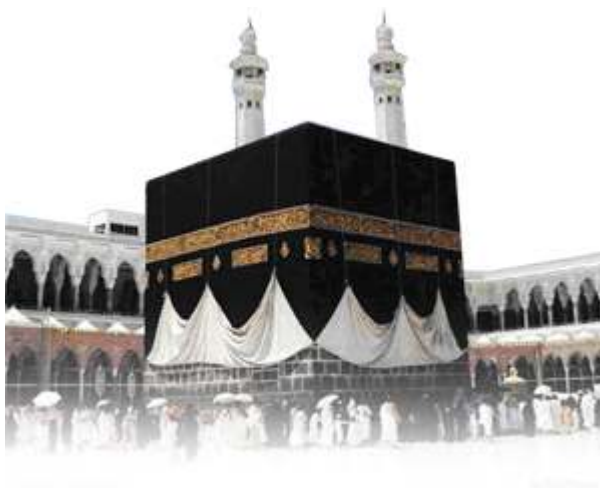
[العقبة] دا قوربانیه‌که‌ت بدهیت که پۆژی جه‌ژن ده‌کات چونکه ئەمه ره‌فتاری پی‌غه‌مبه‌ر بووه درودی خوی له‌سه‌ر بی‌ت .

وه‌ئه‌گه‌ر بو‌ت نه‌کرا قوربانی بدهیت یان پارهی کرینی قوربانیت پی‌نه‌ما ئەوا سی پۆژ له‌ جه‌ج به پۆژو ده‌بیت سوننهته پۆژی ۱۱ و ۱۲ و ۱۳ وه‌ جه‌وت پۆژیش ئەگه‌ر گه‌رایته‌وه شوینی خۆت و‌لاتی خۆت و‌اتا ده پۆژ .

دوای قوربانیدان قژی سه‌رت کورت ده‌که‌یته‌وه یان به‌ته‌واوی ده‌یتاشیت هه‌روهها تاشینیش خیری زیاتره به پی‌چه‌وانه‌ی عومره چونکه پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ سی جار داوای لی خۆش‌بونی کرد بو ئەوه‌که‌سانه‌ی سه‌ریان ده‌تاشن هه‌روهها بو ئەوانه‌ی قژیان کورت ده‌که‌نه‌وه یه‌ک جار .

ئینجا دوای بهرد هاویشتنه‌که و سه‌ر تاشین یان کورت کردنه‌وه له هه‌موو شتی‌ک سه‌ر به‌ست ده‌بیت که پیش ئیحرام قه‌ده‌غه کراو بوون بو‌ت ته‌نها ئافره‌ت نه‌بیت به‌مه‌ش ده‌وتریت [التحل الاول] و‌اتا حه‌لال بوونی یه‌که‌م سه‌ربه‌ست بونی یه‌که‌م ،

طهوافی [الافاضة]



دوای خۆت بۆندار بکه و به رهو [کعبه] پیروژ به ریبکه وه بۆ ئەنجامدانی طهوافی [الافاضة] ئەم تهوافه ی که خوای پهروهردگار دهفهرمیت [ثُمَّ لِيَقْضُوا تَفَثَهُمْ وَلِيُوفُوا نُذُورَهُمْ وَلِيَطَّوَّفُوا بِالْبَيْتِ الْعَتِيقِ]

ههروهها دایکمان عائیشه دهفهرموت [كنت أطيّب رسول الله صلى الله عليه وسلم لعله قبل أن يطوف بالبيت] پیغه مبهرم بۆن خووش دهکرد پیش ئهوهی تهواف بکات له دوای تهواف دهست دهکهیت به [السعي] واتا چوون و هاتن بۆ سهفا و ماروه

ئینجا له دوای ئهوه تهوافه دا ههموو ئهوه شتانی کهوا لیت حهرام کرابوون به سهبهبی ئیحرامهوه ههمووت بۆ حهلال دهبیت ههتا ئافرهتیش واتا جووت بوون له گهڵ خیزاندا بهمهشیان دهوتریت [التحلل التام]

ئینجا وا باشه بۆ حاجی ئهوهی باسماں کرد یهک به دوای یهک بیّت بۆ نموونه بهرد هاویشتنی العقبة - سهر تاشین یان کورت کردنهوه - قوربانی - طواف بهلام ئهگهر ههندیکی پیش ههندیک خست ئاسایه و دهکریت

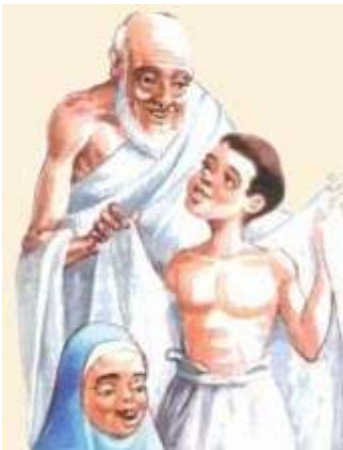
بۆ مینا



ئەمە بەو شیئوہیە حەج کۆتایی ھات بەلام ئەگەر ویستت بگەریتتەوہ ولاتی
خۆت یان ناو مال و منالی خۆت دەبیئت مەکە بەجی بیلیت واجبە لەسەرت]
طواف الوداع [واتا تەوافی مائئاوی لە مەککە پیرۆزدا کە تەوافەکەت ئەنجام
دا ئەوا دەبیئت راستەو خۆ مەکە بەجی بیلیت .

{ چەند پروون کردنەوہیەکی جیا }

مندالی بالغ نەبوو دەکریت حەج بکات و حەجەکە قبوڵە بەلام واجبی لەسەر
ناچیت کە پیگە و بالغ بوو دەبیئت حەجی واجبی بکاتەوہ
ئافرەتیک منالەکە بەرز دەکاتەوہ دەلیت پیغەمبەری خوا ئەم
منالە حەجی بو ھەیە پیغەمبەر درودی خوی لەسەر بیئت
لەولامدا فەرمی بەلی بوتۆش ئەجر و پاداشت .
منالیک ئەگەر بوی نەکریت کارەکانی حەج ئەنجام بدات وەکوو
رەجمی شەیتان کورد گۆتەنی و ھیتر ئەوہ لیسراوی منالەکە
لە جیاتی منالەکە کارەکان ئەنجام دەدات و رادەپەرینیت .



ئافرەت ئەگەر عادە بوو [الحائض] ھەموو کارەکانی حەجی بو ھەیە تەنھا
تەواف نەبیئت بوتەواف دەبیئت بوەستیت تا پاک دەبیئتەوہ و خۆی دەشوات
ئینجا تەواف دەکات ھەر و ھا بی نوژی مندال بوونیش بەھەمان شیئوہ .

تیبینی:

دروسته و دەكریت ئافرەت حەبی رېگر لە عاده بوون بخوات و نەهیلێت عاده
ببیت لە کاتی حەجدا .

تیبینی:

دروسته و دەكریت یهكێك لە جیاتی پیریك یان ئافرەتێك رەجمی شەیتان
بكات [الجمرات] ئەگەر بۆیان نەكریت لە بەر نەخۆشی یان زۆری و
قەلەبارغیدا ، بەمرجێك پێشتر بۆخۆی بیکات دواتر بۆ غەیری خۆی .

تیبینی:

كەسێك مردووە پێش ئەوەی بمریت توانای چوونی حەجی هەبوو بەلام نەچوو
میراتگرەکانی دەتوانن لە جیاتی ئەودا حەج بکەن بەمەرجێك پێشتر بۆخۆیان
حەجیان کردبیت و ئەگەر ناسیاویکی بۆ خیری خۆی حەجی بۆ بكات ئەوا
دەكریت .

تیبینی:

كەسی بەسالا چوو یان نەخۆشێك كە ناتوانیت حەج بكات و گومانی چاك
بونەوهی لێ ناكريت كەسێك دەست نیشان بكات یان بنیریت لە بۆ حەج لە
جیاتی خۆی بەمەرجێك ئەوكەسەي كە دەینیریت لە شوین خۆیدا پێشتر
حەجی بۆخۆی کردبیت .

{كە لە ئیحرامدا بویت دەبیت ئاگادار بیت}

- ١ : لەکاتی ئیحرامدا نە مویک دەربینیت نە نینۆکەکانت بکەیت .
- ٢ : لەکاتی ئیحرامدا نە خۆت و نە جلەکانت بۆندار ناکەیت واتا گولۆ بەکار
نایەنی .
- ٣ : لەکاتی ئیحرامدا سەرت داناپۆشی کلا و یان هەر شتیکی تر بەکار نایەنی
بۆ سەر داپۆشین .
- ٤ : لەکاتی ئیحرامدا نە ژن داخوازی دەکەیت بۆ خۆت یان بۆ غەیری خۆت وە
نە مارەیی دەبری .
- ٥ : لەکاتی ئیحرامدا لە گەل خیزانتدا جووت نابیت جماع ناکەیت .

٦ : لهكاتی ئیحرامدا پیشیهکانی جووت بونیش ئەنجام نادهیت وهک ماج یان یاری و دەست گەمه .

٧ : لهكاتی ئیحرامدا هیچ جلیکی درواو ناپۆشیت وهک دەرپی کورت و ژیر کراس و هیتەر ئەمه بۆ پیاوان وهک پیشتر باسمان کردوه .

٨ : لهكاتی ئیحرامدا راوی هیچ شتیکی ناکهیت وهک مامز یان کهرویشک یان شتی تر .

لهكاتی ئیحرامدا ئەگەر شهیتانی بویت دهتوانیت خۆت بشۆیت شتیکی ئاساییه .

هەر کهسیک شتیکی لهمانه ئەنجام بدات به گالتهوه یان به پیخۆشی خۆی خوا پهنامان بدات دهبیئت پرسپاری زانایان بکات حهقی ئەو تاوانه چیه بیدات یان بیكات .

بهلام کهسیک بهزۆری یان با نهزانی یان یان له بیری چوو ئەوا هیچی لهسهەر نیه گوناھبار نابیئت .

هەرکهسیک شتیکی لهوهی باسمان کردوه ئەگەر نهیتوانی ئەنجامی بدات جگهله سونهتهکان دهبیئت پرسپار بکات چی بکات و چی ئەنجام بدات .

له کۆتایدا سوپاس بۆ خوای گهوره و میهرهبان

[**وصلی الله وسلم علی محمد وعلی آله وصحبه اجمعین**]

ئامادهکردنی: کورپی پاک

